

BGU 4.1152

P.Berol. 13077 verso

Scan: International Photographic Archive
Other text on the recto: BGU 4.1134.21-26

Contract for the repayment of a loan (*synchoresis*)
After February/March, 10 BC

(a) *Addressee*

|¹ To Protarchos,

(b1) *Party 1*

|² from Stephanos, the slave of Caesar (*Augustus*),

(b2) *Party 2*

and from Diodoros, |³ the son of Diodoros.

(c) *Agreement proper*

Stephanos agrees that he has |⁴ received from Diodoros through the money-changing |⁵ bank of Helenos the loans he loaned him |⁶ in accordance with the two agreements made through the same tribunal |⁷ in the 8th year of Caesar (*Augustus*), one in the month Phaophi |⁸ consisting of 300 drachmas and the other in the month Phamenoth consisting of |⁹ 60 drachmas, and for both loans also the |¹⁰ interest for the time that has passed (*the deadline*), and he agrees that |¹¹ the indicated agreements along with |¹² the bank contracts made for each of them |¹³ through the money-changing bank of Tet...tos alias Demetrios ... are ineffective, |¹⁴ and he agrees that neither he, Stephanos himself, |¹⁵ nor anyone else on his behalf will proceed against Diodoros |¹⁶ either for these things or for any other |¹⁷ matter whatsoever, written or unwritten, from the |¹⁸ previous time until the present day, |¹⁹ or else, apart from the fact that the things agreed upon are effective, |²⁰ he agrees that he is liable to the damages and the statutory |²¹ penalty (*to the state*),

(e) *Additional stipulation concerning the exchange of a property as collateral*

and Diodoros agrees that he |²² has received from Stephanos all the ... documents he gave |²³ to him in accordance with the contract (*made*) in the month Phaophi |²⁴ including a copy |²⁵ of an agreement concerning a slave, |²⁶ in whatever condition he had handed them over.